

የ ሰ ሐ ዳ ሪ ሪ ሆ ሪ ኮ

ՄԷՃՄՈՒՅԸ ՀԱՎԱՏԻՍ

ՏԷՄՏԻՆՃԻՔ — ՄԷՆԷ

ገጽ ፩

156

X. 1870 X

ሃዋይያርፍላግ

ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 3

ՀԱՅԿԱԿՆԵՐ 591

Ա. ԱՅՐԱՆԿԱ

ԳԵՆԵՐԱԼ 15

ՀԱՅԹԱՆԷ ԴԵԿՏԵՐԱԲԵՐ 3

ሆኑ ረከባት

Թ. Է. Պ. Շ. Ի. Բ.

Տիւնքի զաւելժամբդտա չատուն
էֆէնտինին բաժրիքիյինին աղլիփին
իլանընը պիլ իլապէ իլի թափտիլաթը
նը պիլտիրէճն յիզ տէմիլ իտիքիմէ տէ
պիլզղարուպ պիտէ վիւնքի զաղէթամը
զա տէրծ օլունտուս

Երբ մենք հասնում ենք ճեմատներն
ընդհատաբար լուհանել սկսելին սուրբ թի-
վերով իրապաշտնա՝ վե թե՛ օտար թը խոյ-
րենք յե պիտ հմարտ, վե պուտա մի-
թե ֆեղեղի պազը մե վատտե ապիր 1867
սենեկ վեկատրիքե սի թե մմուղդդա
հաշմե թը Բարա հազրե թե թե թե
րաֆընդան ընդդդդդդ նպվիլեն նե չը
դե իշան զընան լե- Եանեկ կոնդա-
կըն, հուգուղու պալմանալը պեհե-
յե յե միշնաֆի, վե ճեմատը մեր-
գույվենին հայից Ելուղու իմ թյազա-
թը մի խիլ լի մե վատտը հալի զաղուղու
Բիհե թե, նեզալ աեպե թի ալիյետե
ընհինի գապուլ զալիկա ճաղընա՝ վե
Բաթըն թի ապազգ թի լեպե թը հա-
տոն է ֆենտինի լաթը ի պիլի գիթը օ-
ղանան թե վերսուրդա ի զեթինե մի-
էսեա օլուղու թե պե յե ին իմ մի
զալպալը, Բաթըն թի մեմուրեյե թի ին
թաթը քենալիլեն իմա պուրդը լի
օլան պեթա թի ալիին գալու թե թե
գըլըն հաղընա իրաթե սենիյեի հազրե-
թի Բաթըն հի շեթ ֆուտուր պու-
րուլը զաղուղու, ի չ պու քեանդանի
եպիլին պրիին թի սալը կիւնը ճեմա-
տը մե գիւրենին ի թի ֆըրգաթը մի-
թե պեթանընդան հոգուրի ալիի հազ-
րե թի Սատարե թե նահիյե ճեպ պուլու

բուշան զվարթէ Էմր ու պէյան պու-
րուլմու, օլոռլղունտան, ճէմնաթը-
մըզըն մալիմիւ օլմագ իւզրէ իշանէ
իպիտաթ օլունտու :

• • • ሆኖታዊቆ •

Պիր միւտաբեթաէն պերու Տէրաս
աստեթտէ վուգու պուլուայ, ինծիկ
շերիֆին ազայիս վէ էվամիրի յաւ
հիյէսինին քեպֆֆէթէն մուղայիրի օ
լան Հասունեան թարափերէրինին
ալէնէն վազէրի վէ էասար տինիյէի
թրֆսթէանիյի պիւսպիւթիւն յուրիւ
պիւսպ, աստեթա քէնաիւրէնին հըսս
ու թամար նէֆսանիյէրինէն ալթ
իթտիքէրի ճիւմէ, միլլէթտաշարըմն
մէշհուտի օլմուշ իսէ տէ, թաշուար
տա վազը օլան իղֆալաթ լաեուհա
օլուպֆ, թէհամիւիւ վէ թֆապպիւրի
տէրէճէյի իմքեանը թէհավուզ իթ
միշ տիպա ալէ խուգուս վիլայէթը ա
ճիզանէմ օլան Բըշմէք գարիյէսինտէ
խոսխոսունիւր Ղիւննգ գերպպայժա
ռըն չու սֆի կիճկէրաէ պիր թագըմ
ֆիթա վէ պիւպեան ճիւզըրհի միւվա
ճէհէսինտէ զայիպի աւ էլ վիլայէթ օ
լան պիր թագըմ էշապը իսմէրի ի
լէլանէթէյիպ տինսիզ վէ մէզհէպ
սիզ իւպանիյէքի իլէ թէզհիպ էլլէյե
րէքա սիլքին վէ անլէրին մագպէրէր
տէ տէֆն օլունմասը տափի լաճի տէ
յիլտիր տէյու թէհտիտ էլլէտիկի միւ
ճիպի էսէֆը ամմէ օլաճագ տէրէճէ
տէ պուլունմուշ, օն տօգուղունու
տէհրէրտէն պերու էֆէնտիմիզ հազ
րէթը իսանլն վազ վէ թախսիտ պու
լուլուլուղու մէզհէպի ճէլիկի միւթէ
մատիէն ասը ու էզման քօլիթիգալա
ըը ընդկերընա պաղուէ խոիպնու
ըը պիւս մանէնտի իլէ միւնէվիլէր օ
լան միլէյ վէ թավայիֆի միւթէնէպի

յէնին քէշիտէ Գլէմէքտէ օլտուգլա-
բը միհն ու մէշագլաւ քէ իղթիրա-
պը հոնքունիէ վէ քնդըլալաթը միլի-
յէյէ սէպէ քիլիթ վէրքէ լայըզսըզ մէ-
մուրինի բուհանքիտէն վէ Կուրիւլէ-
րինի չիրքեսապ մէրալէրնէ Կիլիսիաթը-
բան իտիլէրտէն նէ գիւրլթ թէլաա օ-
լաճողըզ սէ վսգըթ հաղըլէթը իսա-
նքն պիզէ վէտիլիէ քիլալաքէքէ պը-
թաղմըջ օլտուգլալաթը սուլէ ու սալահ վէ
մուհանքիլթըզ տալիմէ Թաղըլիինէ իտ-
իալ իտէն մէմուրլէրքէմաղհար օլաճա-
ղըզ Զինքի մէզհէպ էպինայի ճինսի-
միղի սէլամէթիինէ մուքստի պիր թա-
քիզ իսէ սէ, չու սօն կիւնլէրտէ պիւ-
թիւն պիւթիւն սուլէ ու տալահը մի-
լիլիին ինսիլապ իթմէքտէն պալըա
պիր չէք իլլալմէթ իթմէմէքտէ տիր-
գիւրապայժաուը միւհանքիլէյէն
պու վէճհ իլէ հէր քէսի իղթալ իտէ-
ճէք քէլամլէրլինտէն նէ թէէտիր օլա-
պիլիը աճապ. պէոյլէ Եպինկոսպա-
րըն չիմտիլէ տէկին մէմուրլիլէթլէրին-
տէն նէ ֆիլիաէ հասըլ օլմուշ. պրո-
լունտուգլարը մահմէլլէրտէ թօխումու
չիդագ վէ ատալլէթ մալմագտան զայ-
րի պլի մէնֆաալթլարը կէթըրլիլէմիշ
տիր, խնթալ քէլամ իտիպ չու գա-
մար տէյէպիլթիթ քէ «Ժաու ի պըռ-
ղայ իւրմէհաճալի» Հպմուննան հազ-
րէթլէրի կիւլի Կաթօղիկոստուն պէոյլէ
թէվաալիսթ օլուր ձ պէոյլէլէրմէն քճ-
թինապ վէ չէքինմէքտէն պալըա պիր
չարէ կէթըրլիլէզ Կճ ԲՅԱՍՈՒՄ —

Քսի/ժանե 1870 թիկտ. 1:

* * *

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԻԻԹՆԵԼԻԻՑԷ

Պէ՛ն ԲէթէրսպուրԷ 22 Նոյեմբ .
Նոյեմբեր 21 տէ ֆէվրէլատէ սուրէԹ
տէ օլարազ թէճէմիւ իտէն Սէն Բէ

Թերսպուրկ մեծիսի պելետիյէսի, աթի
իւլ պէյան թէշէքքիւրնամէյի էք-
սէրիյէթի արա իլէ, Բուսիա իմէրա-
թօրունա արզ վէ թագաթիմ իյլէմիշէր
տիր :

« Հաշմէթու իմէրաթօր հազ-
րէթէրի :

« Ճէնապը Հագգըն, Չաթը հաշ-
մէթէնահիլէրինին հիմայէսինէ հա-
վալէ իյլէտիյի գավմըն սէատէթի հալի
իչին իպրազ պույրուլան հիմէմի միւ-
թէվալիյէի իմէրաթօրինիլ իլէ, Ճէ-
նուպի մէմալիքիմիզին առէմի մուհա-
ֆազաը հալինէ իլէրուտէ պիր նէթի-
ճէ վէրմէք նիյէթի իլէ պէյանը էֆ-
քեար իյլէտինիլ :

« Պիզ, Սէն Բէթէրսպուրկ շէհրի-
նին էպնայի վաթանիյէսինտէն պու-
լունտուղումուզ հալտէ, սուլհ ու սա-
լահըն մուհասէնաթընը վէրմիհ իտէ-
րէք, գավիէն իսքեաթ օլմուշուզ
տուր քի, հոկտեմբեր 15/27 թարիլիլէ
խարիճիյէ վէքիլինիզին թահրէր վէ
իրաւ իյլէտիյի վէ սէպաթ ու մէթա-
նէթ վէ սատագաթ վէ իսթիքեամէ-
թի էֆքեար ճիհէթի իլէ մէշուր
պուլունան թահրիւթա զաթը Հաշ-
մէթէնահիլէրինիզին գարարը ալիսի,
պիր սուլհու տայիմին պագաւընա թէ-
էմինաթը քեամիլէ օլաճագ տըր :

« Չաթը հաշմէթէնահիլէրինինա-
մըյա 1856 ահմամէսինի իմզա իտէն
տէվլէթէրէ վուզու պուլան թէպիլ-
լաթըն իլէրուտէ մուհիպ օլաճաղը
սէմէրաթը խայրիյէյի ֆէհմ ու իտ-
րաք իտէրէք, Սէն Բէթէրսպուրկ
մէծիսի պելետիյէ ազալարը, Բուսիա-
նըն մուհաֆազաը վէ պագայի հայ-
սիյէթի խայրը իչին ազլ ու զէքեա-
վէթի ալիլէնիզլէ իթթիսազ իյլէտիյի-
նիլ թէտապիրի հասէնէտէն տօլայը
իպրազը թէշէքքիւրէ միւսարէաթ իյ-
լէր : »

— Սապըգ Ֆրանսա իմէրաթօ-
րունուն Նիւ—Եօրգտա օն միլիօն տօլ-
լարտան զիյատէ վարիտաթա մալիք
պուլունմագտա օլտուղունտան, շէհրի
մէզպուր սարաֆանըն էֆքեարընճա,
Նիւ—Եօրգտա իգամէթ իտէճէյի
սէյլէնիյօր :

— Նիւ—Եօրգտա պասըլան զա-
ղէթալարըն պէյանընա կէրէ, Կճն
իւլ այ զարֆընտա, Եարըսընտան զի-

յատէսի նիսա թայիֆէսի օլտուղու-
հալտէ, Էւրոպատան Ամէրիգայա հիճ-
րէթ իտէնէրին սայըսը 51,157 նու-
ֆուսա պալիզ օլուպ, պուլնարտան
21,529 քիշի ինկիլթէրատան վէ 9421
քիշի իրլանտատան վէ 13,471 քիշի
Ալէմանեատան վէ սայրիլէրի տախի
տիյարը ախէրտէն օլտուղու աղնա-
շըլմըշ տըր :

— Պահրը Հագգը ճիվարարնտա
պուլունան սուլու կազ մատէնէրին-
տէն սէնէվի 19 միլիօն լիպրա կազ
շըգարըլմըշ վէ մէզքիւր մատէնէրտէն
հալէա շըգարըլմագտա օլտուղունտան,
պուլ կազ իլէ Ամէրիգատան կէլէն սու-
լու կազ արասընտա ըգագալէթ հա-
սըլ օլաճաղը սէյլէնիյօր :

— Նոյեմբեր 21 թարիլիլէ Մէյ-
տէն «Կապէթ տ'Աւկապուրկ» նամ զա-
ղէթայա թահրիլ վէ իրաւ գըլընան
թահրիւթըն մէալինէ նազարէն,
Մէյ գալէասընըն խարիճինտէ օլան
իսթիհքեամաթըն նօգասնլարընը իք-
մալ վէ իթմամը իլէ, Բրուսիանըն
Մայանա գալէասը կիպի, պիրինճի
տէրէճէտէ պիր միւհքէմ գալէա եար-
տըրըլմասը Բրուսիա գրալընտան էմր
օլունմուշ օլտուղունտան, Ալէմանեա-
նըն էթրաֆը երպաասընտան միւհէնտիս
վէ թօքճու զապիլթէրի Մէյէ կէլիպ,
պիր գօմիթէ թէշէքիլ իտէճէքլէրի վէ
պուլ գօմիթէնին Մէյի պիրինճի տէ-
րէճէ միւհքէմ պիր գալէա սըրասընա
վազ իյլէմէք իչին հէր վէճհլէ մուհա-
ֆազասընա լաղըմ կէլէն թէտապիրէ
թէշէպպիւս իյլէյէճէյի վէ Լօրէն է-
յալէթինին պիրինճի վէ իքինճի ալմը
թապուրըլարը նամըյա, Եէնիտէն Բը-
րուսիատա իքի թապուր ալմը աս-
քէրի թէրթիպ գըլընտըղը վէ պու-
լսէ Լօրէն էյալէթինին Ֆրանսայա
թէրք օլունմայաճաղընա պիր ալեա-
մէթի սահիհէ իտուկի աղնաշըլմըշ
տըր :

— Թուր գեկտեմբեր (րէսմի) :
— Վօզթ տաղարընտա թէրթիպ օ-
լունան օն իւշ պէօլիւք պաշը պօզուգ
ասքէրլէրի նոյեմբեր 30 կէճէսի մու-
հարէպէյէ տախիլ օլուպ, վէ Պօն մա-
հէլլիտէն կէլէն սէյեարէ ասքէրլէրի-
նին մուավէնէթիլլէ Ալաման ասքէր-
լէրինէ զալիպ կէլիպ մուհաֆէթ օլ-
մուշ, վէ տիւշմէնէն բէքչօգ ատաթ

թէլէֆ իտիլմիշ վէ 15 տէ էսիր թու-
թուլմուշ տուր :

— Ինկիլթէրա խարիճիյէ նազըրը
Լօրա կրանվիլ, Ուինտսօրա ինկիլթէր-
րա գրալէչասընըն նէզտինէ կիթմիշ
տիր, նազըրը միւմայիլէյհին իշպու-
աղիմէթինտէն մագսէտ, ինկիլթէրա
իլէ Բուսիա պէյնինտէ վուզու պու-
լան միւնասէպաթըն թաղէրի օլտու-
ղու չիւպհէսիլ տիր : Պու արա ին-
կիլթէրա գապինէթօսու ազալարըն-
տան պազըլարը Բուսիայա գարշը մու-
հարէպէ իթմէք վէ պազըլարը տախի
իթմէմէք իտտաասընտա պուլուն-
տուգլարը ճիհէթիլ, պէյնէրինտէ վա-
գը օլան միւպայլէնէթի էֆքեարտան
ազայի միւմայիլէյհիւմտէն պազըլա-
րընըն իսթիֆա իթմէլէրինտէն գօր-
գուլույօր :

Ազատան Մ. Լուվուն իսթիֆա
իյլէմէսի իհթիմալտէն օլուպ, Լաքին
Մ. Կլաթսթօն, գավիէն Լօրա կրան-
վիլին էֆքեարընա միւվաֆըգ պու-
լունտուղու աղնաշըլմըշ :

Մօրին Ասիլթիւրը :

— Օն պէշ կիւնէ գատար մուհա-
րէպէնին իթմամը իլէ ֆարիս շէհրինին
տախի զապթ վէ իսթիլա գըլընաճա-
ղը հէր նէ գատար պունտան իքի
հաֆթա մուգատտէմ պուրալարտա
թէվաթուր պուլմուշ իսէ տէ, ֆա-
գաթ մահէլլի մէզքիւրուն մուհասէ-
րէսի էլան իսթիտատ իթմէքտէ օլ-
տուղու կիպի, էօյլէ պիր գաշ օն պէշ
կիւնէր տահա զապթ գըլընամայա-
ճաղընը Սաքսօնիա հարպիյէ նազըրը-
նա մահէլլի մուհարէպէտէն վարիտ օ-
լան թահրիւթալարտա իշար գըլընմըշ
վէ հաթթա նէֆէրաթը ասքէրիյէ ի-
չին գըշըգ լաթիգ, Եաղմուրուգ իլէ
քիւրքիւ բալթօլարը տէր հալ օրտու-
մահէլլինէ կէօնտէրիլմէսի տախի եա-
զըլմըշ օլտուղունա նազարէն, պուլ գըշ
վաթանտաշարըլմըն օրատա վագըթ
կէշիթէճէքլէրի աղնաշըլմըշ, վէ պու-
միսիլու պիր վսապէրին զուհուրի իսէ
ճիւմէմիզին քէտէր վէ Էսէֆինի պիր
գաթ տահա թէզերիտ իյլէմիշ, վէ պու-
գատար վաթան գարընտաշը զայպ իյ-
լէմէքլիլմիլ, Կանճագ Բրուսիանըն
հըրս ու թամաշնա մէպիլ օլուպ,
Եօթսա, պիզճէ հիշ պիր ֆայիտէ պու-
լունտուղը աշիքեար պուլունտու-

ղունտան, իշխե հալը բերմէլարմըզ տէրէճէ, յինհայէ, յէ վասըլ օլտուղունա ճիւմէնին մալիւմաթը պուլունմագ, զէ շան ու շէրէֆ գաղանաճաղըմ իւ միտի իլէ Միւթթահիտէի Ալէմանեա էհալիսինին ահվալը նէրէլէրէ վարմը պուլունտուղունու հէրքէն 'աղնաճագ մագ սէտի իլէ, Գօրէսքօնտանա զաղէ թաթը իլան իթմիշ տիր :

— Սատտէթլու Հօպարթ բաշա հազրէթլէրի 3 հաֆթատան պէրու խիւտա վէնտիկեար նամ մէքթէպ վարօրուլ լա Ագ տէնիգտէ վուգու պուլան եօլ ճուլուղունտան պու տէֆա Տէրսաա տէթէ ալտէթ իլէմիշ վէ բաշալի միւշարիլէ, հազրէթլէրինէ, իպրազ իլէտիլի խրամաթը հասէնէսինէ միւ քեաֆաթէն իքինճի իւթպէտէն Մէ ճիտէ, յէ նիշանը իթա վէ թէվճիհ պուլուլունու տուր :

— Չըգան սալը կիւնիւ զաթը հազրէթի Սատարէթէնահիլէրի թարա ֆընտան պիր զիյաֆէթ քէշիտէ օլու նուպ, տիւէլի էճնէպիլէ սիւֆէրասը իլէ վիւքէլայի ֆիխամ հազարաթը հազըր պուլունմուշար տըր :

— Ասիր գապիլէսինտէն իթիլալ սէրկէրտէլէրինին, Եմէնտէ քեային Հօտէիտա նամ շէհրի զապթ իլէ շէհրի մէզպուրուն միւթասարըրըքընէ սիր իլէտիլէրի թէլէկրաֆ խապէրի օլարագ լա թիւրքի զաղէթասընտա օգուլունու տուր :

— Շարգտա թօրլանան Ֆրանսըզ կէօնիւլիլէրինին գօմանտանը միրալայ Շընէ թարաֆընտան Մարսիխանըն Բէօրլը զաղէթասընա թէլէկրաֆը աթի իրսալ գըլընմըշ տըր :

Արնէ—լը—տիւգ 28 նոյ. ախշամ.

Մահը հալին 26 սընտա տիւշմէն ասքէրի Տիօնտա կէրի սիւրիւմիւշ, վէ 27 տէ աւիւշմէն գուվվէի ճէսիմէ վէ 2 պաթարիա թօք վէ 3 ատէտ միթրայէօզ իլէ Շարգ կէօնիւլիլէրի իւզէրինէ հիւճիւմ իլէտիլէրէ, Ֆըրանսըզլար պօզուլմայարագ կէրի շէքիւլի վէ պիլգտէն ալթըքիշի էօլմիւշ վէ եիրմի քիշի տախի եարալանմըշ տըր :

Գօմանտանլարտան Շարօ տախի պու էօլէլիլէրին իլէտիլէրէ տիր : Քէօ.

լիւլիւմիւլիւն իլէրիտէքի վէ արթտաքի գարալօլլարըն հալը սըհէթի քէմալ տէրէճէտէ տիր : Պէն խաֆիֆ ճէ եարալանտըմ :

— Ֆրանսըզլարըն Սէտանտաքի մաղլուպիլէթլէրի էոնտաա, միւսալէ հա օլունապիլի իքէն, Բրուսիանըն վէլիլի ահտը իլէ Մ : Պիզմարգըն մուգալէմէթ իլէտիլէրի պիր ինկիլիզ զաղէթասընտա օգուլունու տուր :

— Վանտէրէր նամ Աւսթրիա զաղէթասընտան նտալէն լա թիւրքի զաղէթասընտա միւնտէրիճ պիր մէքթուպուն թէրհիւմէսի տիր :

Գալաս 22 նոյ.

Գարա տէնիգտէ պիր զըրհըր սօնանմա թէլէրիլի զըմնընտա Բուսիատա ֆէվգ էլատէ պիր զայրէթ կէօրիւլիւ յօր : Կօլօս զաղէթասը պուլունու իլին պիր իանէ տէֆթէրի քիւշատ իլէմիշ օլտուղունտան, պիր գաշ այա գատար միլիօնլարճա ագճէ ճէմ օլունաճաղը մէմուլ տուր :

Նիգօլայէֆ թէրսանէսինտէ տախի զըրհըր սէֆային ինշաաը զըմնընտա թէտարիքեաթը ճէսիմէյէ թէլէպ պիւս օլունմուշ տուր : Գարա տէնիգ սէվահիլիլտէն տախի իսթիհքեամաթ ինշա օլունմագտա տըր : Օն տէօրթ սէնէտէն պէրու իսթիհքեամ վէրիլէրէք եէնի պիր Սէվասթաթօլ հէյեթ թիւնէ կիրմիշ օլան կերշ գալէասընտան մաատա էսկի Սէվասթաթօլ գալէասը տախի թէքրար եարլաճագ տըր :

Էօթաթօրիատա պիր թէրսանէ եարլըպ, օրասը տախի պիրինճի տէրէճէտէ պիր մէվգըրի միւսթահքէմ հալինէ գօնուլաճագ տըր :

Հասըլը Բուսիալլար մէճէլէի զալիլէտէն մուգատտէմքի գուվվէթի իատէ իթմէք իւզրէ, թէտապիրի լազըմէյէ թէլէպպիւս իթմիլէր տիր : Էկէրշի ընսմէն թէքրիպ օլունմագտա իսէ տէ, թէտարիքեաթը հարպիլէյէ տախի տէվամ օլունմագտա պուլուն նուպ : Պէսարապիա գըթասընա պիր տիւղիլէ ասքէր սէվգ իսթիլէրտէ տիր : ասաքիրի մէրգուլէյէ ինքեան իտէճէք եէր գալմատըղընտան մախսու սէնէկուլիպէլէր ինշա գըլընըյօր :

Բուսիանըն Պէսարապիա ճանի պինտէ պուլունան ճէնուպ օրտու

սունա ճէնէրալ Կօցըպիւ գօմանտան թայեին օլունմուշ տուր : Բուսիատաքի մէքրուհըր իանէ ճէմիլէթլէրի տախի թարալանաճագլար իլին բամուգտան մամուլ պիր նէվի պաղ հազըրլամագտա տըր :

— Ֆրանսըզլարըն պարսն բօսթա սընը մէն իլին Բրուսիալ թօք ֆապրիգաճաաը Մ : Գրիւպ պիր նէվի պալուն թօքու եարմըշ տըր : Պու թօք տէօրթ թէքրէք իւզէրինէ վազ օլունմուշ օլուպ, բասատ տիւրպիլիլէրի կիպի հէր թարաֆա սիւհուլէթլէ տէօնտիւրիլմէքտէ վէ մէնղիլի տախի պին պէշ եիւզ գատէմ գատար սիւրմէքտէ իմիշ :

— Ֆրանտէնպլաթ նամ վիէննա զաղէթասընտա պէր վէճհի աթի մուհարէր տիր :

« Մէսէլէի Շարգիլէ սուհէն թէս վիլէ օլունաճաղը իւմիտի ան պէ ան իլէրիլէմէքտէ տիր : Տէվլէթի Ալիլէ գըլըճա միւրաճաաթ իսիպ, հարպ էֆքեարընտա պուլունմուշ օլսա, սուհէ թարաֆտարլարընըն իւմիտի մահվ օլապիլի իսէ տէ, տէվլէթի միւշարիլէյհանըն միւթէահիտ տէվլէթլէրտէն այրըլմայաճաղը տէրքեար տըր :

Հէր հալտէ Տէվլէթի Ալիլէ ինկիլթէրրա վէ Աւսթրիա տէվլէթլէրիլէ միւթթէֆիգէն հարէքթ իտէճէյին տէն, ինկիլթէրրա իլէ Աւսթրիա սուհու վիգայէ իթմէք իսթիտիլէրի, վէ Բուսիա տախի սուհու վիգայէսի հազգընտա միւշքիլաթ կէօսթէրմէտիլի թագտիրտէ, ասայիշ պագը գալըր :

Ինկիլթէրրանըն միւսալէհայը իսթէտիլինտէ չիւպհէ օլմայըպ, Աւսթրիատա իսէ, հարպը իսթէյէն բէքազ տըր, վէ պուլնլարըն արզուսու էֆքեարը ումուլիլէի միւսթագիմէ վէ տէվլէթին գարարը իւզէրինէ թէգատտիւմ իտէմէյէճէյի տախի տէրքեար տըր : »

— Փարիստէ պագը քիմէսնէլէրին նագլատըղլարը, ինէքլէր հիսապ օլունտուգտա, տէօրթ պին ընսէ պալիղ օլմուշ, վէ պուլնլարըն օն պէշ կիլէն գատար էհալիլէ քիֆայէթ իտէճէյի զանն օլունմուշ տուր : Բօշուար սօգաղընտա պիր գասատա հէր նէվի Եանի քէօրէք, քէաթ վէ ֆարէ

էթի պիւլէ ստիմագտա օլուպն պօւնն լարն ֆիլյաթլարն մագթուէն քեա հատար իւլ ինէ եազարագ էթլէ ըն իւղէթինէ եաբըշտըմըշ արը :

Յարէ էթլին շիմտիլիք իսթէյէն եօգ ըսատա, մէրդում գաղապըն եա ըրմ քէտիլի ղէշ ֆըսնգա վերմէքտէ վէ պէրյէ գո յարընըն պէճէրէ թանէն սինի եարմ ֆրանգա ֆիւրուլթ իլլէ մէքտէ օլուպն էվրագը հալապիստէ կէօրիւմիշ տիւր :

— Սոն ըօթմա իլէ կէլէն Ալաման զաղէթալարնտա աթի իւլ պէյան թիլէկրաֆ հալապիլէրի կէօրիւմիւշ տիւր :

Վիլէննա 1 գեկ . — Էթիլ Օլիվիլէ վէրօպլատա պուլունն Բրուսիա գըրօքնա պիր նամէ եաղըպ, մուհարէ պէյէ խիթմա վէրիլմէսինի միւշարի լէյնէ ըէջա իլլէմիշ վէ ազար միւսա մէպ գըլնտա միւսապ շարթլար թէքիլի իսթէք, իլլէրօշտէ, հաղը գաթլէն սույճու օլուպնտա ալէմէ օլուպիլէրի օլաճաղըն իլալէր մագալ իթմիշ տիր :

Լոնտոն 2 գեկտ . Ինկիլթէրանըն բարլամէնթ մէճիսինն քիւլտը 1871 յունվար 17 սինէ թէլէթի գըրն միշ տըր :

Մօրնիլ Բօսթ զաղէթալար տէր քի, Շարֆ մէսէլէսինն հալը իլին ապտ օլունաճա գօնֆէրանս ազա լարընըն օլունդնտն էվլէլ թէճէմ միւ իսթէքիլի միւհթէմէլ տիր Տէյիլ թէլէկրաֆ զաղէթալարն պէյան նընճա, 1856 աճառնմէսինի ինկալայան քեաթիլի տէվլէթլէր գօնֆէրանսը գաղալ իթմիշէր տիր լաթին Յրանմանն ճէվապը հէնուղ կէճիք միշ տիր :

Յօրանսա 2 գեկտեմբեր . — Իթալիէ նամ զաղէթա Բօմայա կիտիպ Բարա հալրէթլէրի վէ գաթիլնալ Միթօնէլլիլէ պիր գալ տէֆա միւլա գաթտա պուլուննտա օլան պիր Բուսիալը տիրլոմաթըն Յօրանսատան կէլտիլին պէյան իթաթիլէն սօղրա, վէրօպլա Բրուսիա գըրալըն նէգաի նէ կիթմիշ օլան վէ Բրուսիատա Բօղէն շէհրինն բիսգոպոսը պուլունն մօնսինէօր լըոօ քօլսքիլին սըր քէլա թիպիլին, մօնսինէօրը միւսալիլէյին Բրուսիա գըրալը նէգաիլնալ թուլէ :

տուղու թարիգէ տայիր Բաքա հաղրէթլէրինէ խիթապէն պիր գալ էվրագը հալիլ օլունդու հալտէ Բօմայա վասըլ օլունդունտ իլալէ իլլէմիշ տիր :

Շարգ էրմէնի Գաթթիլի միլլէթի նին կանկըն լանէսինի նիհայէթ գեկ տեմբերին պէշէննի էօնիւմիլտէքի ճիւմա էրթէպի կիւնիւ սոն Էտիպ տէֆթլէրլէրի գաթայաճագ օլուպնտան, էթլմի մէգքիւրտէն սօղրա կէլէն օլուր իսթէքիլինտէքի էվրագ հիւ մագալնտա թուլթուլա, պիր ազճէ ալամայաճագլար :

ՍՈՆ ԶԱՎԱՏԻՍԼԵՐ

Յօրանսա (Թարիլ Եօգ) . Իթալիանըն միլլէթ մէճիսի թալաֆընտան թէշթիլ զըլունն գաթիլմէն Բաքա հաղրէթլէրինէ իթա գըլընաճագ թէլէմիլնալ հազգընտա միւլա քէլէ վէ միւպաճասա իսթյօր : 1849 ունգուրա նէֆէրաթընն ճէլա ու ճէմի էմր օլունմուշ տուր :

Սթիլնա 13 գեկտ :

Եունան հիւքիւմէթի գապիլնէթօ սու ազալարը, միլլէթ մէճիսինն լաղ վընը իաթաա իլլէմիշ վէ մէճիսի մէղքիւր լաղ օլունդընտն ալէպէլէ աղալի հիւքիւմէթ իսթիֆա իլլէմէյէ մէյա եալ տըր : Միլլէթ մէճիսինն ազալար, սապըգ Եունան պաշ վէքիլի Մ. Գուսթաւուրօզ իլէ գիլ ու գաթտա պըլլունմուշար տուր :

Թարիլի մէղքիւր Միլլէթ մէճիսինն ֆէսիլի գըրալ հաղրէթլէրի Թարաֆընտան գապիլ օլունմաթընտան, գապիլնէթօ ազալարը իսթիֆա իլլէմիշ տիր :

Յիւքէշ 13 գեկտեմբեր . Ուլաճ Պոզընտան էմարէթիլին հարալիլէ միւտիլի, 1871 օրտուսուն 12,330 քիլտէն իպարէթ օլունդունտ միւպէյիլն լայիհայը միլլէթ մէճիսինտէ գրաաթ իլլէմիշ տիր :

Ի Լ Ա Ն Ա Ր

Ճէսըր ճէտիա գարշտընալ, Ենի ճամի հալիլի տէրուննէ քիւլալ օլունան Ենի ճաթալտէ, աօգուղ նումէրօ իլէ իւղէթինէ Մէթթէպը Մէնայի մամուլաթը քէվէսի թաալիգ օլունմուշ տիր քէնմտա, մէթթէպը մէղքիլի իմալաթընտան օլարագ հէր նէպի էլեա, միւլթտիլ ֆիլյաթլէ սաթըրմագտա պուլունտուղու կիպի, ալաղլարնտա նասըր վէ սալիլէ օլունուպ պա, իլլէրապը օլան պէվաթ իլին մաթիլալ օլունտուղու սուրէթտէ էօլիլ ալընարագ, քէնտիլին իսթիլա իսթէք սուրէթտէ, թէքմիլ իսթըն Յրանսըր մալի օլարագ, ալաղ գապը իմալ օլունտուղու իլան օլունուր :

ՉԻՆ ՎԷ ԶԱՓՈՆ ԼՄԹԱՍԱՐ

ԳՈՒԼԷ ԳԱՓՈՒ ԶԱՏՏԵՍԻՆՏԵՆ 585

Իշ պու մաղապտա Չինն վէ ճափօնն զայէթ տիլալէր վէ նատիր իւլ էմալ հէր տիլիլ թաթա վէ էլ հիւնէթլէր սաթըրմագտա օլունդունտան, կէրէք հէտիլէթ վէ կէրէք քէնտիլ լուղըմէլէրի իլին ալալէթէ օլան վէվաթըն մահալը մէղպուրէ թէքիլի Բաղալէթ պուլունմալէրի խասէթէն իլան օլունուր : Ա. Ամպէրեան .

ՏԵՐԹ ԲԵՐԳՈՂՈՍԱՐԸՆ

ԷՎ. ՐԱԳԸՆԸՆ ԶԷՐԶԻ

Մ. Վ. Ասիլման 1870

Հու իսթ իլէ Էրմէնի հրուֆաթը իլէ, լիսանը Թիւրքիտէ պիր բէսալէ թէրաֆըմըրա վարիտ օլունշ, հէր քիթապը տիւքքեանլարնտա 60 ար փաթայա նալ թըլմագտա տըր :

Բէզալիք, Հանուն էֆէպաթիլին հոկտ. 25 տէ նէշը իլլէտիլի աղաքէլալան նամէսինն Էրմէնիլէսի իլէ Թիւրքէսի Ետիլիլէ վասլ օլունշ տուր :

Ճաղաթ իւք բէսալէտէն նէ միւլալէֆիլին իմաղը վար նէ տէ պալմագալէնն իսթի, պէօլլէ պիր նէշթիլաթըն նէ տէրէճէլէրտէ էնէմիլէթի վէ հայալիլէթի ծլապիլիլ, օլունյանլարըմըրն իտրաքնա հէվալէ իսթիլի :

ՍԱՀԻՓԻ ՄԵՍՈՒԼՈՒ ԶԱՅԻՐ

ՅԵՆԱՅԻՐ ԹԻԼԳԷՆՏԵՍԻՆ

ՍԹԱՆՊՈԼՏԱ 2Ի2ԷՔ ԲԱԶԱՐԸ ՇՈՒՆ

ՄԵՐԹ 45

ՃԷՄԵԹԷՔ ԻԼԷԹԵ ԲԱԳԷՆԷՍԻՆՏԵ